



澳門特別行政區立法會  
Região Administrativa Especial de Macau  
Assembleia Legislativa

(TRADUÇÃO)

## **INTERPELAÇÃO ESCRITA**

### **Criação de área de lazer na zona central da cidade para responder às necessidades diárias da população**

A zona da Avenida de Almeida Ribeiro, no centro da cidade, é um dos locais turísticos mais procurados pelos visitantes, e situa-se numa área onde foram inaugurados novos hotéis e pensões nos últimos anos, estando também a ser promovido o plano de revitalização dos bairros antigos pelo Governo, em conjunto com as empresas de lazer. Essas alterações têm sido benéficas para canalizar os turistas até ao centro da cidade e ruas circundantes, permitindo-lhes uma visita mais profunda à paisagem urbana de Macau.

Devido às limitações objectivas do ambiente, o espaço de lazer nos bairros antigos de Macau é limitado e, ao mesmo tempo, as lojas de “take away” mais populares nessas zonas atraem clientes que fazem fila às suas portas nas ruas e nos edifícios habitacionais onde estão esses estabelecimentos, o que resulta em disputas por mais espaço entre turistas, residentes e veículos. Por isso, as instalações complementares de trânsito, de circulação pedonal e de lazer da Rua das Estalagens e da Rua dos Ervanários devem ser aperfeiçoadas de acordo com o aumento do fluxo de pessoas, reforçando o respectivo estudo, planeamento e tratamento do problema.



澳門特別行政區立法會  
Região Administrativa Especial de Macau  
Assembleia Legislativa

(TRADUÇÃO)

Quanto aos espaços de lazer, há alguns anos, o Governo aproveitou os pequenos espaços das zonas antigas para criar zonas de lazer e, embora sejam limitados em número de pessoas e em equipamentos de manutenção física, esses espaços podem ser utilizados por residentes e turistas para descanso temporário, para além do embelezamento paisagístico da cidade.

No entanto, nos últimos anos, os espaços de lazer nos bairros antigos têm vindo a diminuir, incluindo a zona de lazer no cruzamento entre a Rua dos Mercadores e a Rua das Estalagens, a zona de lazer entre o Pátio da Eterna Felicidade e a Rua de Santo António, etc., pelo que faltam espaços públicos para os residentes realizarem actividades. Nas zonas que reúnem as condições necessárias, espero que o Governo crie mais espaços adequados para as deslocações, e também para o descanso temporário dos turistas e residentes, por forma a reduzir os conflitos entre peões e veículos.

Nestes termos, interpelo o Governo sobre o seguinte:

1. Para resolver o problema da dispersão dos turistas pelos bairros antigos, o Governo criou, há alguns anos, o projecto “Arraial dos Ervanários”, com vista a canalizar os turistas para as diversas zonas circundantes em Macau. Com o funcionamento dos projectos das empresas de lazer para atracção de investimentos



澳門特別行政區立法會  
Região Administrativa Especial de Macau  
Assembleia Legislativa

(TRADUÇÃO)

na Rua das Estalagens, e também com o aumento do número de hotéis e pensões nos bairros antigos, prevê-se um aumento significativo do número de turistas para aquela zona da cidade. Por isso, tanto os residentes como os turistas necessitam de mais equipamentos complementares com as necessárias instruções de deslocação pela cidade, assim como de espaços de lazer para o descanso temporário durante a viagem. Com vista a melhorar a qualidade de vida dos residentes, o Governo já procedeu a algum estudo sobre as condições e projectos para o aumento de mais espaços de lazer e de criação de um ambiente para circulação pedonal naquela zona?

2. Com vista a melhorar a qualidade de vida dos residentes, o Governo tem desenvolvido, nos últimos anos, várias obras de grande envergadura, por exemplo, o Parque Desportivo para os Cidadãos e a 2.ª fase do Corredor Verde da Margem Sul, mas, nos bairros antigos, por exemplo, na Rua das Estalagens, os terrenos são limitados. Por outro lado, há poucos espaços de lazer, por exemplo, aquele que existia na Travessa do Armazém Velho foi recentemente encerrado. O Governo deve procurar conhecer as necessidades dos residentes e, também, terrenos adequados para a construção de mais espaços, para disponibilizar instalações adequadas às necessidades dos residentes e turistas, ou então otimizar o ambiente e as instalações dos espaços de lazer existentes, e embelezar os bairros comunitários. Vai fazê-lo?



澳門特別行政區立法會  
Região Administrativa Especial de Macau  
Assembleia Legislativa

(TRADUÇÃO)

3. Em Setembro do ano passado, o Governo afirmou que estava a elaborar um projecto de recuperação global do Pátio da Eterna Felicidade e que planeava cooperar com empresas de lazer, aproveitando as vantagens da localização do Pátio da Eterna Felicidade e da Rua das Estalagens para introduzir diferentes elementos artísticos e culturais, e enriquecer o ambiente cultural da cidade. Quando é que o projecto de reparação vai estar concluído? Como o acesso à Rua da Tercena pelo Pátio da Eterna Felicidade é estreito, o Governo dispõe de algum plano para aperfeiçoar, ao mesmo tempo, o passeio e a faixa de rodagem naquela zona?

**24 de Maio de 2024**

**A Deputada à Assembleia Legislativa da RAEM,**

**Lei Cheng I**